

LA VILLE VOUS INFORME

■ Service de sécurité incendie ■

Cet hiver, les pompiers de votre service de sécurité incendie, en collaboration avec le ministère de la Sécurité publique, vous invitent à suivre les conseils de sécurité suivants afin de faciliter l'évacuation de votre domicile en cas d'incendie.

Conseils de sécurité pour les sorties :

- Après chaque chute de neige, déneigez vos sorties, vos balcons et votre terrasse;
- Prévoyez une autre sortie de secours que les portes, comme un balcon ou une fenêtre, et assurez-vous que cette sortie soit déneigée et déglacée en tout temps;
- Dégagez vos sorties extérieures des objets encombrants comme les vélos, le barbecue et les meubles de patio;
- Prévoyez un point de rassemblement accessible en hiver.

Autres conseils de sécurité pour faciliter l'évacuation :

- À l'intérieur de votre domicile, assurez-vous que les voies de sortie, par exemple, les corridors et les escaliers, soient dégagées en tout temps d'objets encombrants, tels que les jouets, les chaussures ou les sacs d'école ou de sport;
- Vérifiez que les fenêtres pouvant servir de sorties de secours sont accessibles de l'intérieur pour un jeune enfant et que celui-ci connaît la façon de les ouvrir et d'y accéder en utilisant, par exemple, un banc, une chaise ou tout autre meuble;
- Préparez un plan d'évacuation de votre domicile et exercez-vous à évacuer avec les membres de votre famille;
- Vérifiez régulièrement le bon fonctionnement de vos avertisseurs de fumée. S'ils sont défectueux ou qu'ils ont été installés il y a plus de 10 ans, remplacez-les.

Pour obtenir plus d'information sur l'évacuation en cas d'incendie, communiquez avec le service de sécurité incendie de la Ville de Carleton-sur-Mer au 418 364-7666, ou visitez le www.securitepublique.gouv.qc.ca à la section *Sécurité incendie*.

PROCHAINE DATE DE TOMBÉE

Le lundi 6 février 2012, 16 h

CENTRE DE PLEIN AIR LES ARPENTS VERTS

Le centre de plein air Les Arpents Verts offre à nouveau ses services à la population pour la saison hivernale. Vous pouvez venir marcher, glisser, skier et patiner dans un site enchanteur, à l'abri des montagnes et des intempéries.

Heures d'ouverture :

Lundi : fermé. Mardi et mercredi : chalet ouvert, cantine et glissade en tubes fermés. Jeudi au dimanche : ouvert (chalet, cantine, glissade, etc.). **Coût** : pour toute la saison : 30 \$ ou à la fois : 5 \$. Gratuit 16 ans et moins.

PATINOIRE EXTÉRIEURE DE L'O.T.J.

Voici l'horaire régulier de la patinoire extérieure de l'O.T.J. de Saint-Omer pour la saison 2012 :

Jour	Heures	Activité
Du lundi au vendredi	18 h à 19 h 19 h à 21 h	Patinage libre Hockey libre
Samedi	13 h à 14 h 14 h à 17 h 18 h à 21 h	Patinage libre Hockey libre Hockey libre
Dimanche	13 h à 14 h 14 h à 17 h	Patinage libre Hockey libre

RÉUNIONS DU CONSEIL MUNICIPAL – 2012

Les membres du conseil municipal de la Ville de Carleton-sur-Mer siégeront aux dates et aux endroits suivants en 2012 :

Date	Heure	Endroit
Lundi 6 février	20 h	salle Lavoie-St-Laurent
Lundi 5 mars	20 h	salle Lavoie-St-Laurent
Lundi 2 avril	20 h	salle Lavoie-St-Laurent
Lundi 7 mai	20 h	salle Lavoie-St-Laurent
Lundi 4 juin	20 h	O.T.J. de Saint-Omer
Mardi 3 juillet	20 h	O.T.J. de Saint-Omer
Lundi 6 août	20 h	O.T.J. de Saint-Omer
Mardi 4 septembre	20 h	O.T.J. de Saint-Omer
Lundi 1 ^{er} octobre	20 h	salle Lavoie-St-Laurent
Lundi 5 novembre	20 h	salle Lavoie-St-Laurent
Lundi 3 décembre	20 h	salle Lavoie-St-Laurent
Lundi 17 décembre (réunion extraordinaire)	20 h	salle Lavoie-St-Laurent

PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES

	2011	2012
REVENUS		
Taxes foncières	2 794 860 \$	3 009 150
Tarification	1 557 000	1 558 000
Paievements tenant lieu de taxes	304 850	278 930
Autres revenus de sources locales	930 700	967 200
Transferts	1 413 390	1 281 220
TOTAL DES REVENUS	7 000 800 \$	7 094 500
DÉPENSES		
Administration générale	786 300 \$	767 650
Sécurité publique	457 100	519 250
Transport	684 600	710 900
Hygiène du milieu	1 017 300	1 037 900
Santé et bien-être	29 000	30 000
Urbanisme et développement	448 000	486 850
Loisirs	962 050	874 300
Culture	319 450	380 500
Frais de financement	757 500	725 000
Affectations :		
Remboursement capital	1 425 500	1 465 000
Transfert activités d'investissement		
Surplus affecté	42 000	0
Fonds réservés	72 000	97 150
Total des dépenses et affectations	7 000 800 \$	7 094 500

TAXATION	CARLETON		SAINT-OMER	
	2011	2012	2011	2012
FONCIÈRE				
Résidentielle	1,37 / 100 \$	1,143 / 100 \$	0,99 / 100 \$	0,8259 / 100 \$
Non résidentielle	1,79 / 100 \$	1,563 / 100 \$	1,41 / 100 \$	1,2459 / 100 \$
TARIFICATION				
Aqueduc	420 \$ / unité	250 \$ / unité	190 \$ / unité	250 \$ / unité
Égout	109 \$ / unité	265 \$ / unité	N/A	N/A
Matières résiduelles	280 \$ / unité	260 \$ / unité	280 \$ / unité	260 \$ / unité
Terrain vacant desservi (aqueduc/égout)	529 \$ / unité	515 \$ / unité	N/A	N/A
Terrain vacant partiellement desservi (aqueduc)	420 \$ / unité	250 \$ / unité	190 \$ / unité	250 \$ / unité

CLUB DES 50 ANS ET PLUS DE SAINT-OMER

Le Club des 50 ans et plus de Saint-Omer vous invite à une **soirée de danse le samedi 28 janvier à 20 h, à l'O.T.J. de Saint-Omer**, avec ROUTE 6 (Jacques Bélanger et Vincent Parent). Musique rétro, country, traditionnelle, etc. Coût : 8 \$.

Information : Régent au 418 364-6200.

PROGRAMME TRIENNAL DES DÉPENSES EN IMMOBILISATION

FONCTION	2012	2013	2014	TOTAL
Administration générale	44 000	35 000	4 000	83 000
Sécurité publique	0	0	20 000	20 000
Hygiène du milieu	320 000	4 370 000	4 100 000	8 790 000
Transport	340 000	300 000	700 000	1 340 000
Développement récréotouristique	80 000	660 000	100 000	886 000
Loisirs & culture	96 000	56 000	100 000	252 000
TOTAL	880 000	5 421 000	5 024 000	11 325 000

Financement 2012

Revenus de fonctionnement : 85 000

Fonds de roulement : 82 000

Règlement d'emprunt et subvention :

713 000

TOTAL 880 000

CONSEIL DE FABRIQUE DE CARLETON

■ Soirée de Taizé ■

Notre prochain rendez-vous sera **le 16 janvier à 19 h, à la sacristie de l'église de Carleton**. Ce sera dans la joie que nous vous accueillerons pour notre première soirée de l'année 2012. L'équipe vous convie à vivre un moment exceptionnel dans l'esprit de Taizé. Une invitation spéciale est lancée à ceux et celles qui veulent connaître ce qu'est une soirée à la manière de Taizé. Durant une heure, vous partagerez avec nous des instants de méditation guidés par le chant, la musique (piano, guitare et flûte traversière) ainsi que par la prière, inspirée de la semaine de prière pour l'unité des chrétiens.

■ Un merci bien spécial ■

Le Conseil de fabrique de la paroisse St-Joseph de Carleton tient à rendre hommage et à remercier très sincèrement les bénévoles du **comptoir d'entraide de Carleton « Aux trouvailles »**. Leur dévouement inconditionnel a permis au comptoir d'entraide de remettre un montant de 14 000 \$ à notre Fabrique au cours de l'année 2011, ce qui est tout un exploit. Tous les membres du Conseil de fabrique se joignent à l'ensemble de nos paroissiens pour leur dire quatorze mille fois MERCI!

Aujourd'hui, nous vous présentons ces bénévoles : Madame Lucille Ferlatte, responsable du comptoir d'entraide « Aux trouvailles » de Carleton-sur-Mer, ainsi que les bénévoles ci-après nommées, vous remerciant de votre encouragement : Ginette Arsenault, Stella Barriault, Estelle Boudreau, Gilliane Bourdages, Noëlla Brière, Martine Comeau, Germaine Dugas, Céline Fallu, Lyse Henry, Gabrielle Landry, Marie Landry, Laurine Leblanc, Lucille Leblanc, Fabiola Leblanc, Georgette Leblanc, Marielle Leblanc, Jeanne-Mance Leblanc, Lucille Leclerc, Francine Normandeau, Marthe Normandeau, Thérèse Paquet, Georgette Parent, Zita Parent, Monique Rivière, Evelyne Roy, Germaine Simoneau, Mariane St-Onge et Claudette Vallée.

CONSEIL DE FABRIQUE DE CARLETON (SUITE)

■ Meilleurs vœux du Conseil de la fabrique de Carleton ■

Toute l'équipe vous souhaite une **bonne et heureuse année!** Paix, santé, bonheur et prospérité à vous tous. Nous profitons ce cet instant pour remercier sincèrement toute la population pour votre support et vos encouragements offerts tout au cours de l'année 2011. Nous continuerons à travailler avec dynamisme afin de vous offrir les services qui vous sont redevables, et ce, tout au cours de l'année 2012!

CLUB DES 50 ANS ET PLUS DE CARLETON

Il y aura un **brunch du Club des 50 ans et plus de Carleton le dimanche 15 janvier prochain à 10 h** à la salle Charles-Dugas, suivi d'une réunion d'information. Billets en vente auprès des membres du C.A. au coût de 10 \$.

FONDS DE VISIBILITÉ CARTIER ÉNERGIE ÉOLIENNE

Dans le cadre des ententes conclues entre Cartier Énergie Éolienne et la Ville de Carleton-sur-Mer, Cartier Énergie Éolienne a accepté de venir en aide, à titre de citoyen corporatif, aux différents organismes sans but lucratif œuvrant sur le territoire de la municipalité en instituant un fonds désigné comme le « Fonds de visibilité », destiné à contribuer au développement social et communautaire. À cette fin, Cartier Énergie Éolienne a convenu de verser aux organismes un montant annuel de 27 500 \$, par l'intermédiaire de la Ville de Carleton-sur-Mer, pendant toute la durée d'exploitation du parc éolien.

Est admissible tout organisme à but non lucratif ou comité de Carleton-sur-Mer reconnu par la Ville de Carleton-sur-Mer, ayant son siège social et/ou œuvrant à Carleton-sur-Mer et dédié à l'amélioration de la vie sociale, culturelle ou économique de Carleton-sur-Mer et de ses résidents. Les dates limites pour déposer une demande en 2012 sont les suivantes : **24 février et 24 août**. La politique complète ainsi que les formulaires de demande sont disponibles à l'hôtel de ville et sur notre site web au www.carletonsurmer.com/ville.

CINÉTOILE : FILMS À VOIR EN JANVIER

Ciné-dimanche d'hiver – Le 22 janvier à 14 h : *La guerre est déclarée* (France), de Valérie Donzelli. – Un couple : Roméo et Juliette. Un enfant : Adam. Un combat : la maladie. Et surtout, une grande histoire d'amour, la leur...

Les vendredis soirs – Le 27 janvier à 20 h : *Le vendeur* (Québec) – L'histoire d'un habile vendeur d'automobiles en fin de carrière qui ne vit que pour trois choses : son travail, sa fille unique et son petit-fils. « Gilbert Sicotte trouve ici l'un des grands rôles de sa vie. Ponctué d'une trame musicale délicate (signée Pierre Lapointe et Philippe Brault), magnifié par les images hivernales de Michel La Veaux, ce premier long métrage de Sébastien Pilote impressionne » (Marc-André Lussier, La Presse).

www.cinetoile.info – 418 364 6822, poste 370.

GUIGNOLÉE ET PANIERS DE NOËL 2011

REMERCIEMENTS

Merci aux partenaires financiers : Métro (Mathieu Viens), Constructions Scandinaves (Louis Bernard), Les Jardins Nicolas Landry (Nicolas et Marcel Landry), Le Héron (Patrick et Michel Poirier), La Fabrique de Carleton (Jean-Marc Tremblay, président), monsieur Alexandre Pelletier, Garage J.Y. Otis (Jean-Yves et Alain Otis), Hostellerie Baie Bleue (Stéphane Boudreau), Conseil d'état des Chevaliers de Colomb du Québec (Charles Edmond Landry, DR 01), Luc Caissy, DD 34), Source alimentaire Bonavignon (Suzanne Lamarre, directrice).

Bénévoles : merci à tous les gens ayant participé aux activités communautaires et humanitaires du secteur Carleton!

SUPPORTONS-LAIT : GROUPE D'ENTRAIDE À L'ALLAITEMENT MATERNEL

Services offerts aux familles de la Baie-des-Chaleurs :

Ateliers « Démarrage de l'allaitement » : savoir à quoi s'attendre à l'arrivée de bébé durant les premiers temps, l'importance du soutien, etc.

Marrainage individuel : écoute téléphonique, rencontres, soutien, trucs et conseils par une marraine d'allaitement formée.

Causeries-allaitement : rencontres amicales pour partager au sujet de l'allaitement et du maternage et pour créer des liens.

Prêt de matériel ou de livres : divers matériel à emprunter ou à essayer dans les locaux des causeries-allaitement (écharpes, livres, etc.)

Vente de carnets-relevailles : carnets de bons pour offrir de l'aide aux nouveaux parents

La Route de Lait Baie-des-Chaleurs : plusieurs lieux participants invitent les mères à allaiter dans leur commerce, et ce, sans obligation d'achat.

Prochaines activités de Supportons-Lait :

Ateliers « Démarrage de l'allaitement », de 19 h à 21 h :

- Au CLSC de Saint-Omer le lundi 16 janvier;
- Au CLSC de Pointe-à-la-Croix le lundi 5 mars.

Causeries-allaitement, de 9 h 30 à 11 h 30 :

Maria Centre d'action bénévole 549, boulevard Perron	Bonaventure Maison de la Famille 105, avenue Grand-Pré
	Mardi 17 janvier
Vendredi 27 janvier	-
Vendredi 10 février	Mardi 14 février
Vendredi 24 février	-
Vendredi 9 mars	Mardi 13 mars
Vendredi 23 mars (lieu à déterminer)	

Pour nous joindre, pour être mise en contact avec une marraine d'allaitement ou pour toute information au sujet de nos services, contactez Marcelle-Hélène Boudreau, coordonnatrice, au 418 364-6110 / www.supportons-lait.org

ACTIVITÉS DE LOISIRS – HIVER 2012

Il est encore temps de s'inscrire à certaines activités de loisirs, offertes par la Ville de Carleton-sur-Mer, qui se dérouleront durant l'hiver et le printemps 2012 :

- **Soccer intérieur pour les jeunes – secteur Carleton**
Un groupe de 10 garçons ou de 10 filles de la même tranche d'âge sera composé. **Quand** : lundi de 15 h 30 à 16 h 30, du 23 janvier au 7 mai 2012. **Formateur** : Samuel Téguel. **Coût** : 30 \$ par enfant pour 12 entraînements. **Lieu** : gymnase de l'école Bourg.
Information et inscription : 418 364-6822, poste 354.
- **Capoeira – adultes (15 ans et plus)**
La capoeira est un art martial afro-brésilien qui incorpore à la fois le conditionnement physique, la danse, la musique, l'auto-défense et les acrobaties.
Quand : mardi de 19 h 45 à 21 h et dimanche en après-midi (heure à confirmer), dès le mardi 17 janvier (14 semaines).
Coût : session complète (28 cours) : 160 \$ adulte, 135 \$ étudiant / Demi-session (14 cours) : 100 \$ adulte, 85 \$ étudiant. **Formatrice** : Chorona. **Lieu** : salle Charles-Dugas.
Information et inscription : 418 364-7073, poste 231.
- **Nouveauté : Capoeira pour enfants de 4 à 7 ans.**
Quand : jeudi de 17 h à 18 h (14 semaines). **Coût** : 50 \$ (30 \$ si un parent est déjà inscrit). **Formatrice** : Chorona.
Lieu : salle Charles-Dugas.
Information et inscription : 418 364-7073, poste 231.
- **Ateliers de cuisine avec le chef Paul Hachey**
Soupe de poisson et fruits de mer
Le lundi 23 janvier de 18 h 30 à 21 h.
Technique pour réaliser une délicieuse soupe de poisson. De la classique provençale aux versions plus modernes, en passant par la version du chef Paul Hachey. Trucs et astuces, démonstration, dégustation. **Coût** : 35 \$
Homme seulement!
Le lundi 30 janvier de 18 h 30 à 21 h.
Vous voulez épater votre amoureuxse à la Saint-Valentin? Techniques et recettes pour un repas que vous servirez à votre douce. Un menu poisson et fruits de mer pour déguster en douceur ou un menu carnivore pour raviver la flamme et surprendre son cœur! **Coût** : 35 \$
Information et inscription : 418 364-7073, poste 231.

AVIS PUBLIC

Avis public est par le présent donné par le soussigné que le conseil municipal de la Ville de Carleton-sur-Mer a adopté, lors de sa réunion extraordinaire tenue le 19 décembre 2011, 20 h, le règlement numéro 2011-209 décrétant les prévisions budgétaires de l'exercice 2012, l'imposition d'un régime d'impôt foncier à taux variés et la tarification de compensation du service d'aqueduc – égout et de la cueillette de matières résiduelles.

Ledit règlement est actuellement déposé au bureau du soussigné et toute personne intéressée peut en prendre connaissance pendant les heures d'affaires.

Le règlement 2011-209 entrera en vigueur conformément à la Loi. Donnée à Carleton-sur-Mer, le 20 décembre 2011.

Karl LeBlanc, directeur général par intérim
(Parution et publication *Du coin de l'œil*, le 13 janvier 2012)

FÊTE NATIONALE 2012

Comme vous le savez, la Ville de Carleton-sur-Mer organise à chaque année une programmation familiale dans le cadre de la fête nationale des Québécois. Il arrive que des personnes nous demandent pourquoi nous n'organisons plus d'activités en soirée (spectacles, feu de grève, feu d'artifice, etc.). C'est que les ressources financières, mais surtout humaines, manquent à l'appel. Nous souhaitons donc solliciter **l'implication de personnes qui pourraient éventuellement siéger sur un comité organisateur de la fête nationale**. Vous êtes intéressés par l'idée? Vous aimeriez vous impliquer sur ce comité en vue de programmer une fête nationale avec des activités de jour et de soir? Si oui, faites-nous signe! L'implication citoyenne est essentielle pour y arriver.

Pour plus d'information ou pour soumettre votre nom, communiquez avec Pascal Alain, directeur loisir, culture, tourisme au 418 364-7073, poste 230, ou par courriel à pascal.alain@carletonsurmer.com

VERS LE 250^e ANNIVERSAIRE DE CARLETON-SUR-MER!

Dans cinq ans, soit en 2017, Carleton-sur-Mer, dit Tracadieche, connaîtra une année bien spéciale. En effet, **l'année 2017 coïncidera avec le 250^e anniversaire de notre ville** qui a été fondée par des réfugiés acadiens fuyant la grande déportation. À cinq ans de l'événement, **la Ville de Carleton-sur-Mer souhaite implanter un comité de réflexion**. Les objectifs de ce comité seront de proposer les grandes orientations et les thématiques de l'événement, de proposer des concepts en vue de définir plus tard la programmation de l'événement et de cibler des projets de développement qui pourraient voir le jour dans le cadre de cet anniversaire de fondation. Ce comité de réflexion devrait avoir une durée de vie de deux ans. Par la suite, ce comité passera le relais à un comité organisateur.

Le comité de réflexion se rencontrera de quatre à six fois par année. Il sera composé de huit personnes, dont deux de la Ville de Carleton-sur-Mer. Nous sommes donc à la recherche de six personnes pour compléter le comité. Nous souhaitons des personnes impliquées dans différents secteurs de la ville (citoyen, loisir, culture, affaires, tourisme, etc.) et une certaine représentativité (équilibre homme-femme, catégories d'âge variées).

Vous êtes intéressés à siéger sur ce comité? Si oui, **veuillez nous faire part de votre intérêt d'ici le vendredi 3 février** en communiquant avec Pascal Alain, directeur loisir, culture, tourisme, au 418 364-7073, poste 230 ou par courriel à pascal.alain@carletonsurmer.com

BINGO À CARLETON-SUR-MER

Vous êtes invités à votre bingo hebdomadaire à la salle Charles-Dugas de Carleton-sur-Mer tous les vendredis à 19 h 30, 1 650 \$ en prix à gagner. Bienvenue à tous!